

2,00 €



A.C. Milan



CELTIC F.C.



PROGRAMMA UFFICIALE *OFFICIAL MATCH PROGRAMME*

Stadio San Siro • 7 marzo 2007 • ore 20.45 • Ottavi di Finale

San Siro Stadium • 7 March 2007 • 8.45 pm • First knock out round

please visit:
enjoyheinekenresponsibly.com



FUSTO ALLA SPINA 5 LITRI

DURA ANCHE TRENTA GIORNI.

Ma raramente ci riesce.

Il nuovo fusto alla spina Heineken 5 litri è l'unico con spillatura a pressione, per una birra perfetta anche dopo trenta giorni dall'apertura. Refrigerare dalla sera prima.

 **Heineken**[®]



EDITORIALE EDITORIAL

A cura di

A.C.Milan Direzione Comunicazione
Via Turati, 3 - 20121 Milano

Foto

Studio Buzzi

Editore

Cantelli Editore
Via Saliceto 22/E 40013
Castelmaggiore (Bo)
Tel 051/6328811

Direttore Generale:

Alessandro Chili
Responsabile Match Programme:
Andrea Becchio
mail: andrea.becchio@cantelli.net

Grafica e Impaginazione

Edizioni B.L.B.
Via Gallimberti 63/8 10040 Piovesi (To)
Tel 011/9650377 - fax 011/9657951
Monja Bertini (art director), Davide Caon
mail: monja.bertini@newspettacolo.com

Stampa:

La Grafica - Boves (Cn)

Concessionaria pubblicità Sponsor

Sponsor & Partners
Tel 011/9650377
mail: andrea.becchio@cantelli.net

Concessionaria pubblicità nazionale

Trends & Words
Viale Stelvio, 70 - 20159 Milano
Tel 02/39820222

supplemento al numero corrente
di Calcio Gold

Tutti a San Siro, con lo stadio colorato di rossonero. Per incitare il nostro Milan, per vincere insieme questa importantissima partita. Per andare avanti in Champions e inseguire il sogno della Finale che tutti, dai calciatori ai tifosi, serbano nel proprio cuore. Sarà dura, stasera contro il Celtic. Sarà davvero una prova di carattere che il Milan deve assolutamente superare per poter andare avanti. L'andata a Glasgow è stata beffarda e ci ha negato la gioia di un gol cercato con assiduità, con prepotenza, con coraggio. Oggi serve dare maggiore concretezza alle belle azioni che questo Milan ci sta regalando ormai con regolare continuità.

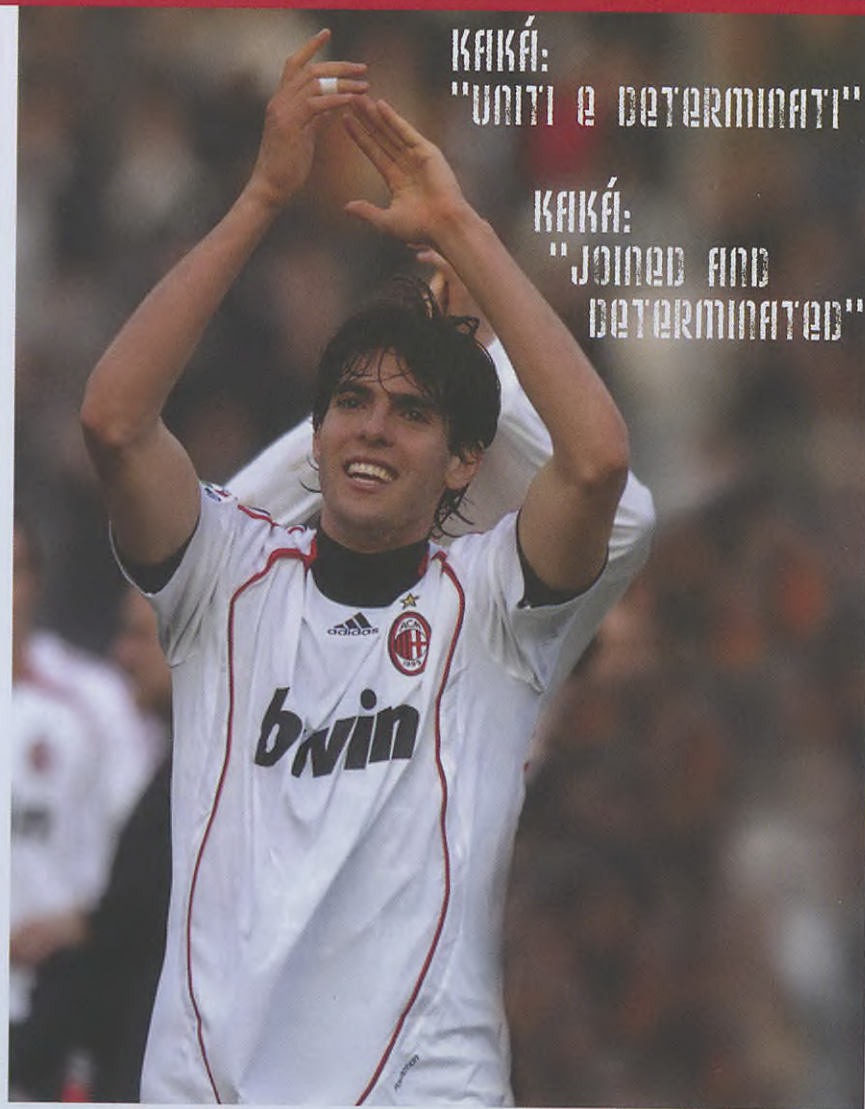
Everybody at San Siro with the stadium coloured black and red. To cheer on our team, to win this extremely important match. To progress in the Uefa Champions League and follow the dream of reaching the Final that everybody, from the players to the fans, have in their hearts. It is going to be tough, tonight against Celtic. It is going to be a real test of character that AC Milan must show in order to go ahead. The away match in Glasgow was unlucky for us as we didn't have the joy of scoring a goal which we tried to obtain with courage, application and strong attitude. Milan has been playing well recently but today it is necessary to be more consistent and more concrete near the goal mouth.





ΚΑΙΚΑΪ:
"UNITI E DETERMINATI"

ΚΑΙΚΑΪ:
"JOINED AND
DETERMINED"





Torna la UEFA Champions League a San Siro. Cosa ti aspetti dalla gara che il Milan disputerà questa sera?

Le partite di Champions hanno sempre qualcosa di speciale. Suscitano emozioni particolari e uniche che, non so perché, solamente questa splendida e prestigiosa competizione sa trasmettere. Perciò sono sicuro che la gara di questa sera regalerà grande spettacolo in campo. A maggior ragione visto il risultato della gara di andata, non del tutto soddisfacente. Il Milan secondo me ha giocato bene, abbiamo avuto anche importanti occasioni che, purtroppo, non siamo riusciti a concretizzare. Anche il Celtic, tuttavia, si è dimostrato pericoloso a tratti quindi credo che ci vorrà tutta la nostra determinazione e concentrazione stasera per qualificarci.

Secondo te cosa ha funzionato a Glasgow e cosa, invece, è mancato al Milan nella partita di martedì scorso?

Dal mio punto di vista abbiamo disputato una buona gara. Il centrocampio ha fatto un ottimo lavoro di interdizione. Abbiamo recuperato tanti palloni, soprattutto grazie alla grinta di Gattuso, immensa, un vero esempio per tutti, anche per il pubblico scozzese. Quello che ci è mancato, secondo me, è maggiore lucidità in fase conclusiva. Abbiamo provato ripetutamente a presentarci davanti alla porta di Boruc, senza tuttavia riuscire a calibrare perfettamente l'ultimo tiro. In questa partita di ritorno sbagliare sarà vietato anche perché il Celtic è una mina vagante, può trovare il colpo vincente quando meno te lo aspetti.

In questo senso Nakamura e Vennegoor of Hesselink sono gli elementi che potrebbero darvi filo da torcere. Cosa ti ha colpito maggiormente di questi due calciatori nella gara di

UEFA Champions League comes again to San Siro. What do you expect from tonight's game?

UEFA Champions League matches are always special. This fabulous tournament gives you strong and unique emotions. This is the reason why I am sure tonight's match will be a great evening of sport and entertainment. Especially if we consider the result of the away match, which wasn't completely satisfying for us. AC Milan performed a good match in my opinion, we had some good occasions but we did not succeed in scoring. Also Celtic proved to be dangerous sometimes. That's why I think we will use all our determination and concentration to qualify for the next phase.

In your opinion what went right in Glasgow and what, instead Milan missed in the away match?

Personally I think that we played a good match. We created a lot of opportunities to score but didn't manage. The spirit of the team on the field was very nice. I liked the team's behaviour because we had courage and personality, even though it was a hard game.

In this sense Nakamura and Vennegoor of Hesselink are two players that can give you troubles. Were you impressed from them during the away match and do you think they can make you run into difficulty?

Both these are top players in Celtic's squad, they are potentially dangerous, as they showed to be last Tuesday at Glasgow. Fortunately we managed to stop Vennegoor of Hesselink's attacks, thanks to our defenders' skilfulness and



andata e come pensi potranno mettere in difficoltà il Milan oggi?

Entrambi sono elementi importanti nella rosa del Celtic, potenzialmente pericolosi, come si sono dimostrate martedì scorso a Glasgow. Fortunatamente, grazie alla bravura dei nostri difensori e all'interdizione del centrocampo, abbiamo arginato al meglio le incursioni di Vennegoor of Hesselink, che raramente si è trovato in condizione favorevole al gol. Nakamura, invece, oltre ad essere rapidissimo in azione, è pericoloso sui calci piazzati. Per questo stasera serve la massima allerta, soprattutto in fase difensiva. Anche noi centrocampisti, tuttavia, dobbiamo essere pronti a dare una mano ai compagni in difesa perché gli scozzesi possono diventare molto pericolosi in contropiede.

Il grande assente di queste serate di coppa è Ronaldo. Pensi che la sua mancanza in squadra "tolga" qualcosa al tuo Milan?

Non poter vedere un campione come Ronaldo

our midfielders' pressure. Nakamura is a very quick player in action and he can be really dangerous when shooting free kicks. That's why we have to pay a lot of attention tonight, above all in the defensive sector. Even us midfielders must be ready to help our mates in the defense because the Scottish can reveal dangerous when they counter attack.

The great missing of these UEFA Champions League nights is Ronaldo. Do you think that this fact can "take away" something from AC Milan?

Ronaldo's absence from UEFA Champions League matches is absolutely a pity for the rossoneri fans. What Ronie is demonstrating these days deserves admiration and respect from all those who considered him as a done player.



per le gare di UEFA Champions League è senza dubbio un peccato per il pubblico rossonero. Quello che ci sta dimostrando Ronie merita l'ammirazione e il rispetto di tutti quelli che lo credevano un calciatore finito. La doppietta di Siena è solamente la naturale conseguenza dell'immenso impegno che questo grandissimo professionista mette ogni giorno in campo quando ci alleniamo. Il fatto di non poterlo avere con noi per la UEFA Champions League, però, non toglie nulla alla squadra; in rosa abbiamo attaccanti bravissimi. Gilardino, che all'andata ha disputato una partita al massimo, regalandoci anche giocate di grande pregio, ha tutte le carte in regola per dare un importante contributo. Il gol sfiorato a Glasgow in più occasioni è senza dubbio per lui uno stimolo in più per fare bene stasera a San Siro. Il nostro obiettivo, lo sanno ormai tutti, è di arrivare in fondo alla UEFA Champions League. È un cammino difficile e lo sarà sempre più se riusciremo a qualificarci, ma tutta la squadra è determinata a raggiungere questo ambizioso traguardo e i tifosi rossoneri devono sapere che noi ce la metteremo tutta.

His two goals scored against Siena are a natural consequence of the great commitment this professional demonstrates when he trains with us every day. Yet his absence in UEFA Champions League matches does not "take away" something from the team: we have absolutely great forwards. Gilardino played a match at his top at Celtic Park and he has all the necessary requirements to help the team. The goal he nearly scored at Glasgow several times is for him a further incentive to do well tonight at San Siro. Our objective, everyone knows, is to reach the UEFA Champions League Final. It is a hard and long way and it will be harder getting on, but the team is determined in reaching this ambitious goal and the rossoneri fans must know that we will do our best.

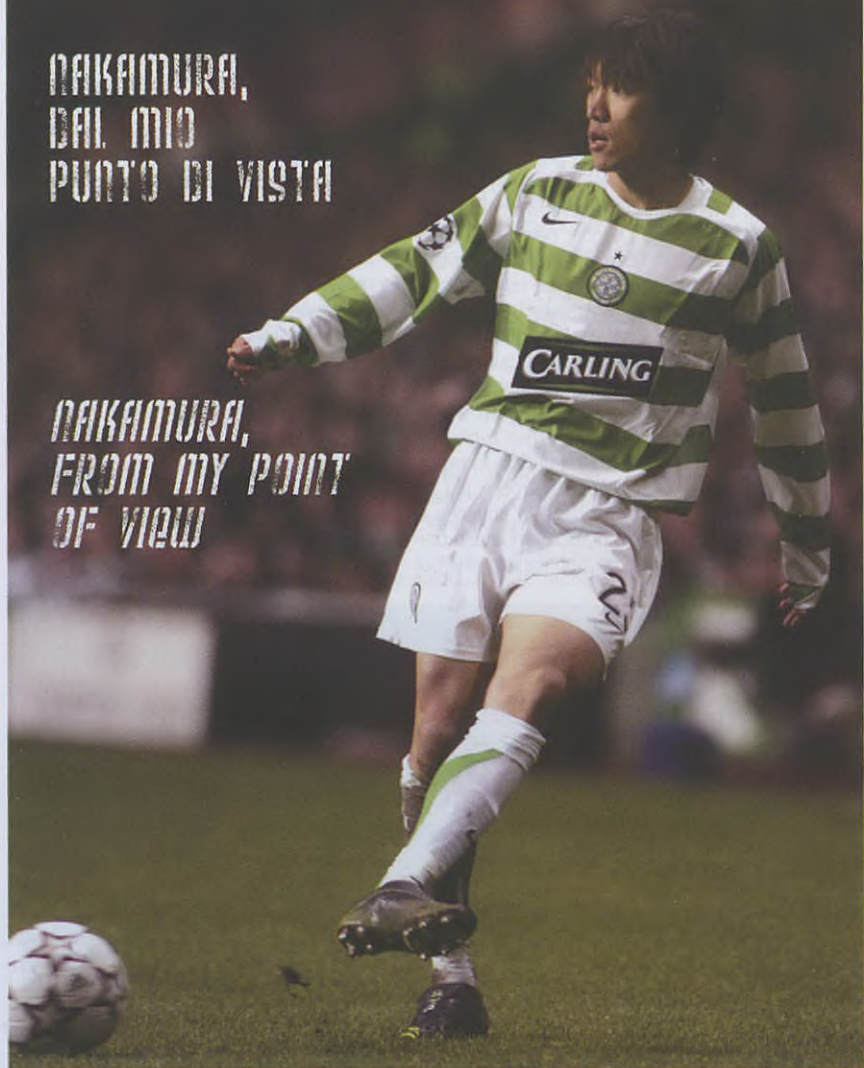




OFFICIAL MATCH PROGRAMME

NAIKAMURA,
DAL MIO
PUNTO DI VISTA

NAIKAMURA,
FROM MY POINT
OF VIEW





Hai giocato tre anni in Italia. Conosci benissimo il Milan. Pensi che questo ti possa avvantaggiare nella partita di oggi?

L'esperienza guadagnata con la Reggina in Serie A è stata senza dubbio di immenso valore. Tuttavia non penso che questo possa fare la differenza stasera. Il Milan è una squadra davvero forte, è un grande Club che annovera moltissimi campioni perciò, come ho detto in precedenza, non sarà certo la mia conoscenza del calcio italiano a fare la differenza questa sera.

Cosa ne pensi del Milan di questa stagione, tu che l'hai affrontato in passato 4 volte?

Il Milan ha certamente un ottimo mix di calciatori con esperienza e giovani talenti e ogni anno il Club aggiunge alla propria rosa calciatori sempre più forti. Il Milan è fortissimo in ogni comparto, infatti in ognuno di questi schiera alcuni dei migliori calciatori al mondo.

Ronaldo non potrà giocare le partite di UEFA Champions League con il Milan. Pensi che questo fatto possa influenzare il rendimento dei rossoneri in campo?

Ronaldo è un calciatore ha sempre giocato bene, nel PSV, nel Barcellona, nell'Inter e nel Real Madrid, in Europa e nel mondo insieme alla rappresentativa nazionale brasiliana. Nonostante ciò non penso che la sua assenza possa condizionare la partita. Il Milan ha grandi campioni come Filippo Inzaghi, Ricardo Oliveira e Alberto Gilardino. Stiamo parlando di una grande squadra dove un singolo calciatore non fa la differenza.

You have played in Italy for three years, do you think you might take advantage of this fact?

I gained valuable experience playing with Reggina in Serie A, but I don't think it will make any difference. AC Milan are a very strong team, a great club with a lot of talented players, so like I said, I don't think it will make a difference.

What do you think of AC Milan as a team today after you met the Rossoneri four times in the past?

They have a good mix of experienced players and young players and every year, they always add more good players to their squad. They have strength in every area of the team and they have a lot of famous players who are among the best in the world.

Ronaldo will not play UEFA Champions League matches with AC Milan. Do you think this fact could influence their performances on their pitch?

Ronaldo is a very good player who has played well for PSV, Barcelona, Inter and Real Madrid in Europe and at international level with Brazil. But I do not think that his absence will make too much of a difference in this match. They have very good players such as Filippo Inzaghi, Ricardo Oliveira and Alberto Gilardino - they are a strong team and I do not think it will make a difference.

Which AC Milan player would you like to play with at Celtic?



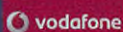
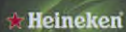


UEFA
CHAMPIONS
LEAGUE



ROAD TO ATHENS

Olympic Stadium 23 May, 20:45 CET





Se potessi fare arrivare un calciatore del Milan nella tua squadra, chi vorresti?

Mi piacciono Kaká e Andrea Pirlo. Per giocare in Serie A bisogna per forza essere calciatori forti sia dal punto di vista fisico sia mentale. Kaká e Pirlo hanno anche creatività ed eleganza che li rendono ancora di più grandissimi campioni.

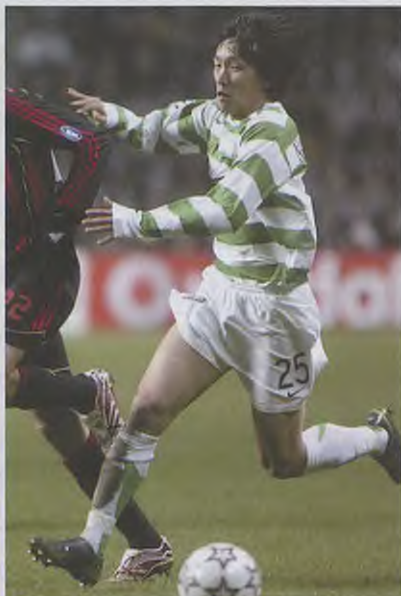
Da uno a dieci quanto probabile è la qualificazione del Celtic ai Quarti di Finale, anche alla luce della gara di andata?

Il Milan è una squadra eccellente, è anche un grande Club ricco di invidiabili campioni. Abbiamo grandissimo rispetto nei loro confronti e, proprio per questo, non saprei davvero che risposta dare a questa domanda, è impossibile farlo.

I like Kaká and Andrea Pirlo. To play in Serie A, you need to be a strong player and be both physically and mentally tough. But Kaká and Pirlo have that as well as creativity and elegance, they are great players.

From one to ten, how probable is Celtic's qualification to the Quarter Finals, considering the home match result?

Milan are an excellent team, a great club, with many talented players. We respect them very much and I just couldn't answer that question, it's impossible.



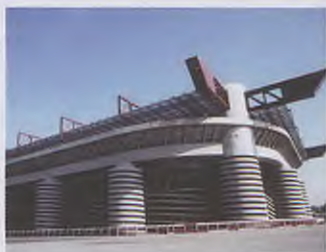


AC MILAN



Anno Di Fondazione/
Year Of Foundation:
1899

Indirizzo / Address:
Via Turati, 3 - Milano
Stadio / Stadium: **San Siro**
Presidente / President:
Silvio Berlusconi
Web: www.acmilan.com



PALMARES / CLUB HONOURS:

17 Scudetti / Italian League Titles

1901, 1906, 1907, 1950/1951, 1954/1955, 1956/1957, 1958/1959,
1961/1962, 1967/1968, 1978/1979, 1987/1988, 1991/1992, 1992/1993,
1993/1994, 1995/1996, 1998/1999, 2003/2004

6 Coppe dei Campioni / European Champion Club's Cup / UEFA Champions League

1962/1963, 1968/1969, 1988/1989, 1989/1990, 1993/1994, 2002/2003

5 Coppe Italia TIM / Italian TIM Cups

1966/1967, 1971/1972, 1972/1973, 1976/1977, 2002/2003

5 Coppe di Lega / League Cups

1988, 1992, 1993, 1994, 2004

3 Coppe Intercontinentali / European-South American Cup

1969, 1989, 1990

4 Supercoppe Europee / UEFA Super Cup

1989, 1990, 1994, 2003

2 Coppe delle Coppe / European Cup Winner's Cup

1967/1968, 1972/1973





CARLO ANCELOTTI

10.6.1959, Reggiolo (RE)

Nazionalità/Nationality:
Italiana/Italian

ALLENATORE/HEAD COACH

Da calciatore/Player: Parma FC (1976-79); AS Roma (1979-87); AC Milan (1987-92)

(Serie A) Presenze/appearances : 283; Reti/goals (Serie A): 22 (Internazionali/internationals) Presenze/appearances: 26 /1 goal for Italy
Coppa dei Campioni/European Champion Clubs' Cup: 1989, 1990
Supercoppa Europea/UEFA Super Cup: 1989, 1990
Coppa Intercontinentale/European-South American Cup: 1989, 1990
Scudetto/Italian Championship: 1988, 1992
Coppa Italia/Italian Super Cup: 1989

Da allenatore/Coach: Italian FA (1993-95 /Assistant National Team Coach); AC Reggiana (1995-96); Parma FC (1996-98) Juventus (Feb 1999-2001); AC Milan (since 1.7.2001)
Coppa dei Campioni/UEFA Champions League: 2003
Supercoppa Europea/UEFA Super Cup: 2003
Coppa Italia/Italian Cup: 2003
Scudetto/Italian Championship: 2004
Coppa di Lega/Italian Super Cup: 2004



3 PAOLO MALDINI
capitano/captain
difensore/defender
26.6.68, Milano
186 cm, 85 kg



23 MASSIMO AMBROSINI
centrocampista/midfielder
29.5.77, Pesaro
182 cm, 72 kg



25 DANIELE BONERA
difensore/defender
31.5.81, Brescia
186 cm, 86 kg



32 CRISTIAN BROCCHI
centrocampista/midfielder
30.1.76, Milano
171 cm, 70 kg



2 CAFU
difensore/defender
7.6.70, San Paolo (Brasile)
176 cm, 75kg



5 ALESSANDRO COSTACURTA
difensore/defender
24.4.66, Orago (Va)
182 cm, 75 kg



1 DIDA
portiere/goalkeeper
7.10.73, Irajá (Brasile)
195 cm, 85 kg



19 GIUSEPPE FAVALLI
difensore/defender
8.1.72, Orzinuovi (BS)
181 cm, 77 kg



29 VALERIO FIORI
portiere/goalkeeper
27.4.69, Roma
185 cm, 75 kg



8 GENNARO IVAN GATTUSO
centrocampista/midfielder
9.1.78, Corigliano Calabro (CS)
177 cm, 77 kg





11 ALBERTO GILARDINO
attaccante/forward
5.7.82, Biella
184 cm, 79 kg



20 YOANN GOURCUFF
centrocampista/midfielder
11.7.86, Ploemeur
(Francia)
185 cm, 79 kg



9 FILIPPO INZAGHI
attaccante/forward
9.8.73, Piacenza
181 cm, 74 kg



18 MAREK JANKULOVSKI
centrocampista/midfielder
9.5.77, Dstrava
(Rep. Ceca)
184 cm, 76 kg



22 KAKÁ
centrocampista/midfielder
22.4.82, Brasília
(Brasile)
183 cm, 73 kg



16 ZELJKO KALAC
portiere/goalkeeper
16.12.72, Sydney
(Australia)
202 cm, 95 kg



4 KAKHA KALADZE
centrocampista/midfielder
27.2.78, Samtredia
(Georgia)
186 cm, 76 kg



13 ALESSANDRO NESTA
difensore/defender
19.3.76, Roma
187 cm, 79 kg



44 MASSIMO ODDO
difensore/defender
14.6.1976, Città
Sant'Angelo (PE)
182 cm, 76kg



7 RICARDO OLIVEIRA
attaccante/forward
5.6.80, San Paolo
(Brasile)
183 cm, 79 kg



21 ANDREA PIRLO
centrocampista/midfielder
19.5.79, Brescia
177cm, 68 kg



10 CLARENCE SEEDORF
centrocampista/midfielder
1.4.76, Paramaribo
(Suriname)
176 cm, 76 kg



27 SERGINHO
centrocampista/midfielder
27.6.71, Nilopolis
(Brasile)
181 cm, 75 kg



17 DARIO SIMIC
difensore/defender
12.11.75, Zagabria
(Croazia)
180 cm, 76 kg



26 MARCO STORARI
portiere/goalkeeper
7.1.1977, Pisa
187 cm, 76 kg

